

Michael Võ, khuôn mặt mới của Fountain Valley:

'Làm nấc thang nhỏ cho con cái tiến bước'

ĐỖ DZŨNG/Người Việt

Theo kết quả kiểm phiếu tối ngày bầu cử 2 tháng 11, ứng cử viên Michael Võ hiện đứng thứ ba trong tổng số 10 người ứng cử vào HĐTP Fountain Valley. Cuộc bầu cử này có ba nghị viên đương nhiệm và cử tri có thể chọn ba người. Nếu ngôi thứ trong bảng kết quả không thay đổi trong những ngày tới, ông Michael Võ sẽ trở thành nghị viên gốc Việt đầu tiên trong lịch sử Fountain Valley. Nhân dịp này, ông Võ dành cho nhật báo Người Việt cuộc phỏng vấn sau đây, một ngày sau ngày bầu cử.

-Đỗ Dzũng (NV): Cho đến lúc này, mặc dù kết quả chưa chính thức, ông là một trong ba ứng cử viên có thể được đắc cử. Cảm giác của ông như thế nào?

-Michael Võ: Tôi tự tin kết quả sẽ không thay đổi.

-NV: Như vậy, ông sẽ là người của lịch sử vì sẽ là



Ông Michael Võ, người có thể là nghị viên gốc Việt đầu tiên tại Fountain Valley. (Hình: Đỗ Dzũng/Người Việt)

nghị viên gốc Việt đầu tiên của Fountain Valley. Ông nghĩ như thế nào về sự kiện này?

-Michael Võ: Để được đắc cử là do cư dân thành phố muốn có khuôn mặt mới. Tôi không dám nói là lịch sử, tôi chỉ nghĩ chuyện gì mình làm thì mình phải cố gắng thôi. Dĩ nhiên, khi ra tranh cử, tôi cũng muốn

đem lại một sự thay đổi trong thành phố để có thể có sự dễ dàng đối với các cơ sở thương mại và để tạo ra thêm việc làm.

-NV: Ông có cảm thấy khó khăn nếu sau này trở thành nghị viên gốc Việt, phải làm việc với bốn người khác không cùng chủng tộc với ông trong HĐTP?

Xem tiếp trang B1

Michael Võ, khuôn mặt mới của Fountain Valley: 'Làm nấc thang nhỏ cho con cái tiến bước'

Tiếp trang A1

- **Michael Võ:** Vào lúc 12 giờ đêm của ngày bầu cử, Thị Trưởng Larry Crandall đã gọi điện thoại chúc mừng tôi. Sau đó một tiếng, nhật báo OC Register cũng gọi phỏng vấn, hỏi làm sao mà tôi có thể hạ bệ được hai nghị viên kỳ cựu, từng có cả chục năm trong HĐTP, và nói câu chuyện giống như là "hiện tượng." Tuy vậy, theo tôi, Hoa Kỳ là đất nước tôn trọng sự bình đẳng, nên tôi chưa cảm thấy khó khăn trong chuyện làm việc chung với những người khác. Ngay cả ứng cử viên Mark McCurdy, từng ứng cử nhiều lần, bây giờ mới đắc cử, cũng gọi điện thoại chúc mừng tôi.

- **NV:** Trong khi nhiều ứng cử viên gốc Việt bị thua lần này, ông lại thắng. Ông cũng là người duy nhất chiến thắng trong số chín người Việt Nam lần đầu ứng cử tại Little Saigon. Ông có bí quyết gì?

- **Michael Võ:** Tôi đã đi đến từng nhà cử tri gõ cửa và vận động liên tục trong ba tháng trời, có thể nói con số khoảng 3,000 nóc gia. Khi gặp các cử tri, tôi trình bày dự tính của mình là làm thế nào phá bỏ rào cản trong



Ông Michael Võ tại văn phòng bảo hiểm và trường Little Saigon Traffic School, Westminster. (Hình: Đỗ Dzũng / Người Việt)

chính sách thành phố để giúp ích cho cư dân. Họ hiểu, thông cảm và quyết định lá phiếu của họ qua nghị trình tranh cử của tôi, chứ không phải màu da.

Ngoài ra, sự gần gũi với cử tri là một yếu tố chính. Trong mùa bầu cử, cư dân nhận hàng chục "mailer" quảng cáo, nhưng khi họ gặp mình đi đến từng nhà, họ có thiện cảm hơn. Cũng có người thương, người ghét mình, nhưng tôi luôn cố gắng làm hết sức mình.

- **NV:** Có người nói vì

là chủ một trường dạy xóa ticket tại Little Saigon, được nhiều người biết, nếu không muốn nói là nổi tiếng, nên ông có lợi thế trong cuộc bầu cử. Ông nghĩ sao về nhận xét này?

- **Michael Võ:** Không phải được nhiều người biết đã là yếu tố tốt. Mình phải làm gì để giữ được tiếng tốt đó. Hậu thuẫn của cử tri Fountain Valley rất đáng kể. Khi tôi đi gặp cử tri, không phải lúc nào cũng thuận lợi. Có lúc, tôi phải mất 30 phút để thuyết phục một cử tri

gốc Việt bỏ phiếu cho tôi. Mình vẫn phải chuẩn bị nói về chính sách và phương án làm việc rõ ràng để thuyết phục họ. Có người sinh hoạt lâu năm trong cộng đồng vẫn không có tiếng tốt.

- **NV:** Dự định của ông trong những ngày tới là gì?

- **Michael Võ:** Đầu tiên sẽ là tiếp xúc với các nhân viên thành phố để biết chuyện gì đang xảy ra, tìm hiểu và có quyết định sáng suốt.

- **NV:** Trong cuộc bầu cử vừa qua, có nhiều cuộc đua được nhiều người rất chú ý, ví dụ như giữa ông Trần Thái Văn và bà Loretta Sanchez và những ứng cử viên khác. Làm thế nào mà ông có thể chuyển thông
Xem tiếp trang B2

'Làm nấc thang nhỏ cho con cái tiến bước'

Tiếp trang B1

điệp của mình trong một tình thế như vậy để có được số người ủng hộ như hiện nay?

- **Michael Võ:** Ông bà ta thường nói "Tận nhân lực mới tri thiên mạng," có nghĩa là phải cố gắng hết khả năng, rồi mới xin ơn trên giúp. Ngoài cộng đồng Việt Nam, tôi có đăng quảng cáo trên các đài Mỹ như Fox, CNN và Headline News nhắm vào cử tri Fountain Valley. Tôi cũng được đăng Cộng Hòa Orange County, Dân Biểu Liên Bang Ed Royce, thị trưởng tiên khởi Fountain Valley Jim Kanno tiến cử. Họ hiểu nguyện vọng thật sự của tôi.

- **NV:** Được biết ông chỉ mới quyết định ra tranh cử hồi tháng 4 năm nay. Điều gì làm ông quyết định như vậy trong thời gian khá ngắn?

- **Michael Võ:** Tôi sống ở Fountain Valley hơn 20 năm, các con của tôi cũng sinh ra và lớn lên ở đây. Khi biết thành phố có thâm thủng ngân sách lên đến \$5 triệu trong năm nay và có thể đến năm 2014 thì cạn kiệt ngân quỹ thành phố. Thế là tôi nghĩ đây là lúc

phải có tiếng nói để thay đổi hướng đi của thành phố. Là một người Mỹ gốc Việt, tôi cũng muốn làm một điều gì đó cho Việt Nam. Nếu là dân cử thì tiếng nói của tôi được lắng nghe dễ dàng hơn so với vai trò là một doanh nhân như hiện nay.

- **NV:** Ông có muốn nói gì với đồng hương Việt Nam mình không?

- **Michael Võ:** Tất cả những gì tôi mong muốn thực hiện chỉ là những nấc thang nhỏ cho con cái tiến bước. Tôi nhớ hồi năm 1980 Hawaii có thống đốc người Mỹ gốc Nhật. Những năm gần đây, tại tiểu bang Washington có thống đốc gốc Hoa. Tôi nghĩ rằng, đây là những gương sáng cho thấy Hoa Kỳ là một đất nước công bằng và tiến bộ, bất cứ ai cũng có thể vươn lên được. Ngoài ra, những gì dân cử Mỹ gốc Việt làm được sẽ giúp nước Mỹ có một thống đốc gốc Việt trong tương lai.

Vài hàng về ông Michael Võ

Năm 1980 vượt biên sang Mỹ lúc 17 tuổi, sống và học đại học tại Honolulu, Hawaii. Năm 1985, chuyển đến sống tại California. Năm 1989, mở văn phòng bảo hiểm và trường Little Saigon Traffic School, Westminster, cho đến nay. Có vợ và hai con, một trai 15 tuổi và một gái 12 tuổi.

WEDNESDAY, NOVEMBER 4, 2010 - NGƯỜI VIỆT

Cập nhật kết quả bầu cử đến 3 tháng 11

Đa số kết quả không thay đổi

Trí Tạ lên số 1, Quách thua Loomer 82 phần trăm

Tiếp trang A1

Hội Đồng Thành Phố Fountain Valley (3 ghế)

John J. Collins, 6,414 phiếu (18.2%)

Mark McCurdy, 5,152 phiếu (14.6%)

Michael Võ, 4,609 phiếu (13.1%)

Hội Đồng Thành Phố Garden Grove (2 ghế)

Bruce Broadwater, 15,525 phiếu (38%)

Dina Nguyễn, 14,881 phiếu (36.4%)

California